



Notre réf.: 19923/2022/1/ONM

5 septembre 2022

Objet: Suppression, au **14 décembre 2022**, des anciens fichiers du Volume A en lien avec OSCAR-Surface

Suite à donner: Informer le Secrétariat de l'OMM de tout motif de préoccupation et/ou suggestion

Madame, Monsieur,

Je souhaite vous informer de la suppression, le 14 décembre 2022, des anciens fichiers relatifs au Volume A de la publication *Stations d'observation* (OMM-N° 9) de l'OMM, qui présente les stations d'observation et le catalogue OMM des radiosondes. Les anciens fichiers ont été remplacés par l'interface API pour le Web fournie via [OSCAR-Surface](#) (outil d'analyse de la capacité des systèmes d'observation en surface), qui est entré en service en 2016. Les utilisateurs de données opérationnelles, tels que les centres de prévision numérique du temps, qui recueillent automatiquement les informations des anciens fichiers, sont donc invités à mettre à niveau leurs systèmes pour passer à l'utilisation de l'API d'OSCAR-Surface.

Afin de faciliter les dernières étapes de cette transition, je tiens à souligner que des informations sur les modifications à apporter à vos systèmes opérationnels pour utiliser l'API figurent dans le [manuel d'utilisation OSCAR/Surface](#).

Vous souhaitez peut-être transmettre la présente notification préalable aux autres utilisateurs de votre pays dont vous avez connaissance, afin de les informer de la suppression des anciens fichiers du volume A et des mesures de transition requises. Si vous avez des motifs de préoccupation et/ou des suggestions concernant la suppression de ces fichiers ou la migration de vos systèmes informatiques vers l'API d'OSCAR-Surface, veuillez écrire directement au Secrétariat de l'OMM aux adresses suivantes: [wis@wmo.int](mailto:wis@wmo.int) et [oscar@wmo.int](mailto:oscar@wmo.int).

En vous remerciant du soutien que vous apportez aux activités de l'OMM, je vous prie d'agréer, Madame, Monsieur, l'expression de ma considération distinguée.

Wenjian Zhang  
pour le Secrétaire général

Aux: Représentants permanents des Membres de l'OMM

cc: Conseillers en hydrologie  
Correspondants nationaux pour le Système mondial intégré des systèmes d'observation de l'OMM (WIGOS), OSCAR-Surface et le Système d'information de l'OMM